

THE STORY OF CIVILIZATION

[美] 威尔·杜兰特
Will Durant 著

20世纪的《史记》——人类文明的《史记》

- 荣获美国普利策奖的传世经典
- 彼得·伯格、汤·雷、范·范、王、李等名家推荐

世界 文明史

The Age of Faith

信仰的时代

上

华夏出版社

THE
STORY
OF
CIVILIZATION

[美] 威尔·杜兰特
Will Durant 著

世界
文明史

The Age of Faith
信仰的时代

上

华夏出版社

致读者

本卷的目的，是想对公元 325 年至 1300 年的中古文明，就其可能的范围及己见，做充分而客观的分析和论述。采取整合的历史研究法——即对每一种文化或每一个时代的各方面都作一个总的介绍。由于必须兼顾四种不同文化——拜占庭、伊斯兰、犹太及西欧——的经济、政治、法律、军事、伦理、社会、宗教、教育、科学、医药、哲学、文学及艺术等各方面，故欲求写作的一致与简洁，诚为难事。十字军东征时，这四种文化的汇合与激荡，提供了统一的准则；惊骇于本书之冗长而感厌倦的读者，获悉原稿较诸发行版本还长一半，或可稍觉欣慰。附注号码偶见脱漏，即缘于最后的删节。除为正确了解此一时期，或为其史实之精蕴与特色所必要者外，一概未予保留。虽然如此，文中某些以异体字排印的深奥难懂之章节，一般读者可略而不读，亦无大碍。

本册为《世界文明史》的第 4 卷。首卷《东方的遗产》（1935 年）系回顾埃及与近东直至公元前 330 年左右为亚历山大征服为止的一段历史，以及到本世纪为止的印度、中国及日本的历史。第 2 卷《希腊的生活》（1939 年），记述

至公元前 146 年罗马人征服希腊为止的大希腊世界及近东的事件与文化。第 3 卷《恺撒与基督》(1944 年),探索发轫期以来的罗马与基督教,以及自公元前 146 年起的近东史,直至 325 年的尼西亚(Nicaea)会议为止。本卷继续研讨白人世界的生活,直至 1321 年但丁谢世。第 5 卷《宗教改革》,为 1321 年直至 1648 年之间的历史,将于 1955 年出版。至第 6 卷《理性开始的时代》,则延伸至我们现代的历史,可于 1960 年完成。其时笔者亦将届暮年,对于南北美史,势必要放弃此前所采用的整合研究法了。

本卷每一编皆自成独立单元,但熟谙《恺撒与基督》的读者会发现很容易找出本书的脉络。本书因系编年体,故对这四种中古文明不得不由与我们一般兴趣相距最遥远的那两个部分——拜占庭与伊斯兰——叙起。基督徒读者会讶异于以偌大的篇幅介绍伊斯兰教文化,而伊斯兰教学者则会悲叹本书对辉煌灿烂的中古伊斯兰文明的简短概述近乎提要。我虽然一直力求公正,努力从每种信仰与文化的立场加以探究,然单就资料的取舍与篇幅的分配而言,即难免偏见。人类的心智,正如其肉体一样,是被拘禁于肌肤之内的。

原稿曾经三次改写,每次均发现一些错误,故错误一定仍不少;且局部的修订,定会损及整体之完满。谬误之处,至祈指正。

威尔·杜兰特

1949 年 11 月 22 日

总目

第一部

拜占庭、伊斯兰及犹太文明

1

第二部

黑暗时代与十字军东征

445

第三部

基督教巅峰的文明

765

目录

[上]

1	第一部 拜占庭、伊斯兰及犹太文明
3	第一章 弃教者尤里安 (332—363)
3	君士坦丁大帝的遗产
7	基督教和异教徒
10	新的皇位继承人
13	异教徒的皇帝
19	旅途的终点
21	第二章 蛮族之胜利 (325—476)
21	备受威胁的边境
24	救世诸帝 (334—408)
27	意大利现状
34	蛮族浪潮
40	罗马的陷落
44	第三章 基督教的演进 (364—451)
44	教会的组织
46	异端信徒
50	信奉基督教的西方 · 罗马 / · 圣哲罗姆 / · 基督教斗士
59	信奉基督教的东方 · 东方的修道士 / · 东方的主教
66	圣奥古斯丁 (354—430) · 罪人 / · 神学家 / · 哲学家 / · 主教
76	教会与世界

81	第四章 逐渐成形的欧洲 (325—529)
81	大不列颠变成英格兰 (325—577)
83	爱尔兰 (160—529)
86	法国的前奏
	· 古典高卢的末日 (310—480) / · 法兰克人 (240—511)
	· 墨洛温王朝 (511—614)
96	西哥特人的西班牙 (456—711)
99	东哥特人统治下的意大利 (439—536)
	· 西奥多里克 / · 包伊夏斯
104	第五章 查士丁尼 (527—565)
104	帝位
107	狄奥多拉
108	贝利沙鲁斯
112	《查士丁尼法典》
116	君王神学家
120	第六章 拜占庭帝国的文明 (326—565)
120	工作与财富
123	科学与哲学 (364—565)
127	文学 (364—565)
129	拜占庭的艺术 (326—565)
	· 起自异教的通道 / · 拜占庭的艺术家 / · 圣索菲亚
	· 从君士坦丁堡到拉韦那城 / · 拜占庭艺术
141	第七章 波斯人 (224—641)
141	萨珊社会
147	萨珊皇室
153	萨珊艺术
156	阿拉伯征服者
163	第八章 穆罕默德 (570—632)
163	阿拉伯
171	穆罕默德在麦加 (569—622)
176	穆罕默德在麦地那 (622—630)
180	胜利的穆罕默德 (630—632)

184	第九章 《古兰经》
184	形式
185	教义
189	伦理
191	宗教与国家
193	《古兰经》的来源
197	第十章 伊斯兰之剑 (632—1058)
197	继承者 (632—1058)
203	倭马亚王朝 (661—750)
207	阿巴斯王朝 (750—1058)
	· 哈龙·阿尔-拉希德 / · 阿巴斯王朝的没落
215	亚美尼亚 (325—1060)
217	第十一章 伊斯兰景观 (628—1058)
217	经济
222	信仰
231	人民
236	政府
239	城市
248	第十二章 东方伊斯兰的思想与艺术 (632—1058)
248	学术
252	科学
259	医学
263	哲学
271	神秘主义与异端
276	文学
285	艺术
292	音乐
296	第十三章 西方的伊斯兰 (641—1086)
296	非洲的征服
300	非洲的伊斯兰教文明 (641—1058)
304	伊斯兰教在地中海的势力 (649—1071)

306	西班牙的伊斯兰教 (711—1086)
	· 哈里发和总督 / · 摩尔族统治下的西班牙文明
324	第十四章 伊斯兰的兴盛与没落 (1058—1258)
324	信奉伊斯兰教的东方地区 (1058—1250)
328	信奉伊斯兰教的西方地区 (1086—1300)
331	伊斯兰艺术一瞥 (1058—1250)
336	欧麦尔·开伊时代 (1040—1123)
341	萨迪时代 (1150—1291)
346	伊斯兰教的科学 (1057—1258)
349	阿尔—伽萨尼与宗教复兴
352	亚吠罗
357	蒙古人的进展 (1219—1258)
359	伊斯兰世界与基督教国家
367	第十五章 犹太的法典
367	流亡 (135—655)
370	犹太法典的创作者
373	律法
	· 神学 / · 仪礼 / · 犹太法典的伦理学
383	生活与律法
386	第十六章 中古犹太人 (565—1300)
386	东方的犹太社区
389	欧洲的犹太社区
394	基督教国家中的犹太人生活
	· 政府 / · 经济 / · 道德 / · 宗教
	· 反犹太主义 (500—1306)
414	第十七章 犹太人的心智 (500—1300)
414	文学
421	犹太《塔木德》的历险
423	犹太人的科学
426	犹太哲学之兴起
429	迈蒙尼德 (1135—1204)
435	迈蒙尼德之争

437	犹太教的神秘哲学
440	解脱

445 第二部 黑暗时代与十字军东征

447 第一章 拜占庭世界 (565—1095)

447	赫拉克留皇帝
449	破除偶像者 (717—802)
451	帝国面面观 (802—1057)
455	拜占庭的生活 (566—1095)
460	拜占庭的文艺复兴
465	巴尔干诸民族 (558—1057)
469	俄罗斯的诞生 (509—1054)

473 第二章 西方的没落 (566—1066)

474	意大利 (568—1095)
	· 伦巴底人 / · 意大利的诺曼底人 / · 威尼斯
	· 意大利的文明 (566—1095)
481	基督教的西班牙 (711—1095)
483	法兰西 (614—1060)
	· 加洛林王朝的出现 / · 查理大帝 / · 加洛林王朝的没落
	· 文学与艺术 / · 公国的兴起

504 第三章 诺曼的崛起 (566—1066)

504	英格兰 (577—1066)
	· 阿尔弗雷德大王与丹人 / · 盎格鲁撒克逊的文明
	· 征服与征服之间的过渡时期
517	威尔士 (325—1066)
519	爱尔兰文明 (461—1066)
524	苏格兰 (325—1066)
525	诺曼人 (800—1066)
	· 国王的英勇故事 / · 维京文明
533	日耳曼 (566—1106)
	· 权力的组成 / · 日耳曼文明

539	第四章 争斗中的基督教 (529—1085)
539	圣本笃 (480?—543)
541	格列高利大教皇 (540?—604)
546	教皇政治 (604—867)
549	希腊教会 (566—898)
551	基督教征服欧洲 (529—1054)
559	教皇的末路 (867—1049)
562	教会的革新 (1049—1054)
565	东方的大分裂 (1054)
566	格列高利七世希尔德布兰德 (1073—1085)

【下】

573	第五章 封建制度与骑士精神 (600—1200)
573	封建的渊源
574	封建的组织
	· 奴隶 / · 农奴 / · 农村社区 / · 领主 / · 封建教会 / · 国王
588	封建法规
592	封建战争
595	骑士制度
608	第六章 十字军 (1095—1201)
608	缘起
611	第一次十字军东征 (1095—1099)
615	耶路撒冷的拉丁王国 (1099—1143)
617	第二次十字军东征 (1146—1148)
619	萨拉丁
622	第三次十字军东征 (1189—1192)
625	第四次十字军东征 (1202—1204)
629	十字军的崩溃 (1212—1291)
633	十字军东征的结果
638	第七章 经济革命 (1068—1300)
638	商业的复兴
645	工业的进展
650	货币

654	利润
658	同业公会
662	自治市
668	农业革命
670	阶级战争
674	第八章 欧洲的复原 (1095—1300)
674	拜占庭
677	亚美尼亚人 (1060—1300)
677	俄罗斯与蒙古人 (1054—1315)
681	巴尔干之变迁
684	边缘国家
686	日耳曼
691	斯堪的纳维亚
692	英格兰
	· “征服者”威廉 / · 贝克福特 / · 大宪章
	· 法律之成长 / · 英格兰景色
706	爱尔兰—苏格兰—威尔士 (1066—1318)
710	德国莱茵河西部地区 (1066—1315)
713	法兰西 (1060—1328)
	· “奥古斯都”菲利普 / · 圣路易 / · “美男子”菲利普
722	西班牙 (1096—1285)
726	葡萄牙 (1095)
728	第九章 文艺复兴以前的意大利 (1057—1308)
728	诺曼底人的西西里 (1090—1194)
731	教皇国
733	胜利的威尼斯 (1096—1311)
737	从曼图亚至热那亚
739	腓特烈二世 (1194—1250)
	· 被处破门律的十字军 / · 世界奇观 / · 帝国与教皇的对抗
749	意大利的瓦解
752	佛罗伦萨的崛起 (1095—1308)

765 第三部 基督教巅峰的文明

767 第一章 罗马天主教 (1095—1294)

767 人们的信仰

773 圣礼

777 祈祷

783 仪式

789 教规

792 教士

795 教皇权至上 (1085—1294)

800 教会的财政

804 第二章 早期的异端裁判所 (1000—1300)

804 阿尔比异端

811 异端裁判所的背景

814 异端裁判官

817 结局

820 第三章 修道僧与托钵僧 (1095—1300)

820 清修生活

823 圣贝尔纳

828 圣方济各

839 圣多米尼克

841 修女

844 神秘主义者

848 可悲的教皇

853 回顾

856 第四章 基督教的道德及礼仪 (700—1300)

856 基督教伦理观

858 婚前的道德观

860 婚姻

862 女人

865 公共道德

868 中古服饰

871 家庭

875	社交与运动
878	道德与宗教
881	第五章 艺术的复苏 (1095—1300)
881	美学的觉醒
883	生命的美化
887	美术
	· 镶嵌画 / · 彩饰画 / · 壁画 / · 彩色玻璃 / · 雕刻
899	第六章 哥特式建筑的兴起 (1095—1300)
899	大教堂
903	欧陆罗马式建筑 (1066—1200)
906	英国的诺曼底式建筑 (1066—1200)
908	哥特式建筑的发展
911	法国的哥特式建筑 (1133—1300)
918	英国的哥特式建筑 (1175—1280)
922	日耳曼哥特式建筑 (1200—1300)
923	意大利哥特式建筑 (1200—1300)
927	西班牙哥特式建筑 (1091—1300)
929	结论
931	第七章 中世纪音乐 (326—1300)
931	教会音乐
936	民俗音乐
939	第八章 知识的传播 (1000—1300)
939	各国方言的兴起
942	书籍的世界
946	翻译人才
950	学校
953	南方诸大学
957	法国诸大学
961	英格兰诸大学
963	学生生涯

968	第九章 阿伯拉尔 (1079—1142)
968	宗教哲学
972	埃洛伊兹
975	理性论者
979	埃洛伊兹的书信
981	判罪
986	第十章 理性的探索 (1120—1308)
986	沙特尔学校
990	亚里士多德学说在巴黎
992	自由思想家们
995	经院哲学的发展
999	托马斯·阿奎那
1005	托马斯的哲学
	· 逻辑 / · 形而上学 / · 神学 / · 心理学 / · 伦理学
	· 政治学 / · 宗教 / · 托马斯学说的评估
1018	继承者
1023	第十一章 基督教的科学 (1095—1300)
1023	不可思议的环境
1028	数学革命
1031	地球与生命
1034	物质与能量
1037	医学的复苏
1043	大阿尔伯特 (1193—1280)
1046	罗杰·培根 (1214?—1292)
1056	百科全书的编纂者
1059	第十二章 浪漫时代 (1100—1300)
1059	拉丁文的复活
1066	酒、妇人和歌
1071	戏剧的复生
1074	史诗与古代北欧的英勇故事
1081	法国之抒情诗人
1084	德国之抒情诗人
1088	浪漫与爱情故事

1100	讽刺的反动
1105	第十三章 但丁 (1265—1321)
1105	意大利的抒情诗人
1108	但丁和贝雅特丽齐
1112	诗人参与政治
1116	《神曲》 · 诗 / · 地狱 / · 净界 / · 天堂
1140	结语：中古的遗产 (1265—1321)

第一部

拜占庭、伊斯兰及
犹太文明

